



Bedienungsanleitung
Instruction Manual

Dunstabzugshaube

Extractor Hood

T1-60A+++IXEH



Sehr geehrter Kunde! Sehr geehrte Kundin! Wir möchten Ihnen herzlich danken, dass Sie sich zum Erwerb eines Produkts aus unserem reichhaltigen Angebot entschieden haben. Lesen Sie die gesamte Bedienungsanleitung, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen. Verwahren Sie diese Bedienungsanleitung zur zukünftigen Verwendung an einem sicheren Ort. Falls Sie das Gerät weitergeben, müssen Sie diese Bedienungsanleitung ebenfalls mit übergeben.

Inhalt

Inhalt.....	2
1. Sicherheitshinweise	3
2. Installation	6
2.1 Wichtige Sicherheitshinweise.....	6
2.2 Hinweise zur Installation.....	7
2.3 Installationsschritte.....	8
2.4 Installation (Abluftbetrieb) Montage der Abstauklappe (V-Flap)	8
2.5 Kohlefilter	13
3. Bedienung.....	15
3.1 Bedienfeld	15
3.2 Maßnahmen zur Verringerung der Umweltauswirkungen beim Kochen.	16
4. Reinigung/Pflege	17
5. Problembehandlung.....	21
6. Technische Daten.....	23
6.1 Angaben gemäß VO (EU) 66/2014	23
6.2 Relevante Angaben zur Installation.....	24
7. Entsorgung.....	24
8. Garantiebedingungen	25
A. Technische Zeichnung/technical drawing	49

- i** Die in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Abbildungen können in einigen Details von dem tatsächlichen Design Ihres Geräts abweichen. Folgen Sie in einem solchen Fall dennoch den beschriebenen Sachverhalten.
- i** Der Hersteller behält sich das Recht vor, solche Änderungen vorzunehmen, die keinen Einfluss auf die Funktionsweise des Geräts haben. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial entsprechend den örtlichen Vorschriften Ihres Wohnorts.

- i** Das von Ihnen gekaufte Gerät wurde möglicherweise inzwischen verbessert und weist somit vielleicht Unterschiede zur Bedienungsanleitung auf. Dennoch sind die Funktionen und Betriebsbedingungen identisch, sodass Sie die Bedienungsanleitung im vollen Umfang nutzen können. Technische Änderungen bzw. Druckfehler bleiben vorbehalten.

EG - Konformitätserklärung

- ★ Die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Produkte entsprechen sämtlichen harmonisierten Anforderungen.
- ★ Die relevanten Unterlagen können durch die zuständigen Behörden über den Produktverkäufer angefordert werden.

1. Sicherheitshinweise

- i** Lesen Sie **vor der ersten Benutzung des Geräts** die gesamten Sicherheitshinweise gründlich durch. Die darin enthaltenen Informationen dienen dem Schutz Ihrer Gesundheit. Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu schweren Beeinträchtigungen Ihrer Gesundheit und im schlimmsten Fall zum Tod führen.

⚠ GEFAHR! verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine unmittelbare Gefährdung für Leben und Gesundheit zur Folge hat.

⚠ VORSICHT! verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, zu mittelschweren oder kleineren Verletzungen führen kann.

⚠ WARNUNG! verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine mögliche bevorstehende Gefährdung für Leben und Gesundheit zur Folge hat.

HINWEIS! verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine mögliche Beschädigung des Geräts zur Folge hat.

- i** Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung so auf, dass sie bei Bedarf jederzeit griffbereit ist. Befolgen Sie sorgfältig alle Hinweise, um Unfälle oder eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden.
- i** Prüfen Sie auf jeden Fall auch das technische Umfeld des Geräts! Sind alle Kabel oder Leitungen, die zu ihrem Gerät führen, in Ordnung? Oder sind sie veraltet und halten der Geräteleistung nicht mehr Stand? Daher muss durch **eine qualifizierte Fachkraft (Elektrotechniker/-in)** eine Überprüfung bereits vorhandener wie auch neuer Anschlüsse erfolgen. Sämtliche Arbeiten,

die zum Anschluss des Geräts an die Stromversorgung notwendig sind, dürfen nur von **einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in)** durchgeführt werden.

- i** Das Gerät ist ausschließlich zur privaten Nutzung bestimmt.
- i** Das Gerät ist ausschließlich zum Abführen von Küchendämpfen in einem Privathaushalt bestimmt.
- i** Das Gerät ist ausschließlich zum Betrieb innerhalb geschlossener Räume bestimmt.
- i** Dieses Gerät darf nicht für gewerbliche Zwecke, beim Camping und in öffentlichen Verkehrsmitteln betrieben werden.
- i** Betreiben Sie das Gerät ausschließlich im Sinne seiner bestimmungsgemäßen Verwendung.
- i** Erlauben Sie niemandem, der mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut ist, das Gerät zu benutzen.

⚠ GEFAHR!

1. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es nicht ordnungsgemäß arbeitet, sichtbar beschädigt oder heruntergefallen ist oder das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt sind.
2. Das Netzanschlusskabel darf nur durch eine qualifizierte Fachkraft (Elektrotechniker/-in) ausgetauscht werden.
3. Versuchen Sie niemals, das Gerät alleine zu reparieren.
4. Achten Sie vor dem Einschalten des Geräts darauf, dass kein offenes Kaminfeuer brennt. Andernfalls können giftige Verbrennungsgase aus dem Kamin oder Abzugsschacht der Feuerstelle in die Wohnräume gezogen werden. Sorgen Sie bei **Abluftbetrieb** der Dunstabzugshaube und dem Betrieb von kaminabhängigen Feuerungen (z.B. Kohleofen) für eine ausreichende Frischluftzufuhr im Aufstellraum. Befragen Sie hierzu auf jeden Fall Ihren zuständigen Kaminkehrmeister. Wenn Sie die Dunstabzugshaube im **Umluftbetrieb** benutzen, ist der gleichzeitige Betrieb einer raumluftabhängigen Feuerstätte unbedenklich.
5. **Falls es in Ihrer Wohnung zum Austritt eines brennbaren Gases kommen sollte:**
 - 🔔 Öffnen Sie alle Fenster zur Belüftung.
 - 🔔 Ziehen Sie **nicht** den Stecker aus der Steckdose und benutzen Sie **nicht** das Bedienfeld bzw. die Schalter.
 - 🔔 Berühren Sie **nicht** das Gerät, bis sämtliches Gas abgezogen ist.
 - 🔔 Bei Missachtung dieser Anweisungen können Funken entstehen, die das Gas entflammen.

⚠ WARNUNG!

1. Wenn Sie die Abzugshaube zusammen mit anderen nicht durch

elektrische Energie versorgten Geräten (Gas- und Ölverbrennungsgeräte) betreiben, darf der Unterdruck in dem entsprechenden Raum einen Wert von 4 Pa ($4 \cdot 10^{-5} \text{ bar}$) nicht überschreiten.

2. Betreiben Sie das Gerät nur mit 220~240 VAC/50Hz. Verwenden Sie bei 220~240 VAC/50Hz Netzbetrieb keine Steckdosenleisten, Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabel. Alle Netzanschlussleitungen, die Beschädigungen aufweisen, müssen von einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) ausgewechselt werden.
3. Das Gerät darf ausschließlich an einer ordnungsgemäß geerdeten Steckdose angeschlossen werden.
4. Das Gerät muss geerdet sein. Verwenden Sie nur eine entsprechende Sicherheitssteckdose, um die Gefahr eines Stromschlags zu minimieren. Die technischen Daten Ihrer elektrischen Versorgung müssen den auf dem Typenschild angegebenen Werten entsprechen.
5. Ihr Hausstrom muss mit einem Sicherungsautomaten zur Notabschaltung des Geräts ausgestattet sein (beachten Sie dazu unbedingt **Kapitel 2.1** in dieser Bedienungsanleitung).
6. Halten Sie beim Aufbau des Geräts die Mindestabstände zwischen der Abzugshaube und dem Kochfeld genau ein.
7. Bereiten Sie niemals flambierte Gerichte unter der Dunstabzugshaube zu. Die offenen Flammen können das Gerät zerstören und einen Brand verursachen.
8. Benutzen Sie die Brenner von Gasherden nicht ohne ein Kochgeschirr. Die offenen Flammen können das Gerät zerstören und einen Brand verursachen.
9. Wenn Sie Speisen frittieren, beaufsichtigen Sie durchgehend den Frittiervorgang, da das Öl Feuer fangen kann. Bei mehrfach verwendeten Frittierölen steigt das Risiko einer Selbstentzündung.
10. Führen Sie auch keine anderen Tätigkeiten mit offenen Flammen durch. Die offenen Flammen können das Gerät zerstören und einen Brand verursachen.
11. Der Abluftschlauch darf nicht aus brennbarem Material bestehen und keine brennbaren Materialien enthalten.
12. Das Gerät darf ausschließlich mit eingesetzten Fettfiltern betrieben werden, da sich ansonsten durch den Dunst transportiertes Fett in der Haube und im Abluftsystem ablagert. **BRANDGEFAHR!** Reinigen oder ersetzen Sie die Filter regelmäßig.
13. Trennen Sie das Gerät vor allen Wartungs- und Reinigungsarbeiten von der Stromversorgung.
14. Achten Sie beim Entpacken unbedingt darauf, dass die Bestandteile der Verpackung (Polyäthylentüten, Polystyrenstücke) nicht in die Reichweite von Kindern gelangen. **ERSTICKUNGSGEFAHR!**
15. Dieses Gerät kann von **Kindern** ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. **Kinder** dürfen nicht mit dem Gerät

spielen. Reinigung und **Benutzer-Wartung** dürfen nicht von **Kindern** ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

16. Beaufsichtigen Sie Kinder immer, damit diese nicht mit dem Gerät spielen.

VORSICHT!

1. Zugängliche und berührbare Teile der Haube können heiß werden, wenn die Haube zusammen mit einer Kochvorrichtung benutzt wird.
2. Führen Sie den Einbau des Geräts mit **mindestens zwei Personen** durch, weil Sie ansonsten das Gerät beschädigen oder der Person, die an dem Gerät arbeitet, Schaden zufügen.

HINWEIS!

1. Das Gerät muss von mindestens **zwei Personen** transportiert und angeschlossen werden.
2. Packen Sie die Kaminteile äußerst vorsichtig aus; ansonsten beschädigen Sie die Kaminteile!
3. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial, bevor Sie das Gerät benutzen. Das Gerät ist für den Transport möglicherweise mit Transportsicherungen geschützt. Entfernen Sie diese komplett. Gehen Sie dabei vorsichtig vor. Benutzen Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, um Reste von Transportsicherungen zu entfernen.
4. Eine konstante Pflege und Wartung gewährleistet einen einwandfreien Betrieb und die optimale Leistung Ihres Geräts.
5. **Entnehmen Sie der Verpackung und den Styropor-Komponenten unbedingt alle Zubehörteile!**
6. Überprüfen Sie vor dem Anschluss des Geräts, ob das Netzkabel oder das Gerät selbst keine Beschädigungen aufweisen.

2. Installation

2.1 Wichtige Sicherheitshinweise

Erforderlicher **Mindestabstand** Unterkante Haubenkörper zu

Glaskeramik- und Gusskochplatten	65 cm
Gaskochfeld	75 cm
Kohle- / Öl- / Holzfeuerung	85 cm

⚠️ WARNUNG! Bei Nichteinhaltung der Mindestabstände kann sich das in den Filtern angesammelte Fett durch die Wärmeabstrahlung des Kochfelds entzünden. **BRANDGEFAHR!**

1. Die Mindestabstände benennen nicht eine zwingend notwendige Gesamtinstallationshöhe, sondern nur einen minimalen Wert, der durch die Addition der Höhe des Kochfelds (Fußboden ↔ Kochfeld) und des benötigten Mindestabstands der entsprechenden Art des Kochfelds zur Dunstabzugshaube (Kochfeld ↔ Dunstabzugshaube) entsteht, also gilt:

$$\begin{array}{rcl} & (\text{Fußboden} \leftrightarrow \text{Kochfeld}) & \\ + & (\text{Kochfeld} \leftrightarrow \text{Dunstabzugshaube}) & \\ \hline = & \text{Mindestinstallationshöhe} & \end{array}$$

2. Passen Sie die Gesamtinstallationshöhe dem Körperlängenmaß des Benutzers an. Beachten Sie hierbei, dass sich die Absaugeffizienz des Geräts bei einem sehr großen Abstand zum Kochfeld verringern kann.

⚠️ WARNUNG! Unterschreiten Sie bei der Installation niemals die Mindestinstallationshöhe.

⚠️ WARNUNG! Jeder Benutzer muss darauf achten, sich an den Ecken und Kanten des Geräts nicht den Kopf zu stoßen; ansonsten kann es zu PRELLUNGEN SOWIE ZU VERLETZUNGEN IM AUGENBEREICH kommen!

2.2 Hinweise zur Installation

1. **⚠️ WARNUNG!** Die Abluft darf nicht in einen Kamin geleitet werden, der für Abgase von Geräten, die mit Gas oder anderen Brennstoffen betrieben werden, genutzt wird.
2. Beachten Sie bei der Ableitung der Umluft immer alle geltenden gesetzlichen und behördlichen Bestimmungen.
3. Der Durchmesser des Abluftschlauchs muss mit dem Durchmesser des Verbindungsringes übereinstimmen.
4. Sollte Ihr Gerät werksseitig mit einem Kohlefilter ausgerüstet sein und Sie Ihr Gerät im Abluftbetrieb verwenden wollen, müssen Sie den Kohlefilter entfernen. **Ein Kohlefilter ist nur für den Umluftbetrieb sinnvoll nutzbar.**
5. Die Abluftleitung sollte möglichst kurz und geradlinig sein. Der Durchmesser der Abluftleitung muss mindestens 120/150 mm (siehe Kapitel TECHNISCHE DATEN) betragen, da ansonsten mit erhöhten Laufgeräuschen und verminderter Absaugleistung zu rechnen ist.

6. Achten Sie darauf, den Radius zu erhalten, wenn sie Bögen verwenden oder formen, da ansonsten die Leistung des Geräts vermindert wird. Die maximal zulässige Biegung nach außen beträgt 120° .
7. Verwenden Sie nur glatte Rohre oder flexible Abluftschläuche aus nicht brennbarem Material.
8. Halten Sie bei waagerechter Verlegung der Abluftleitung ein Mindestgefälle von 1 cm/m oder einen Neigungswinkel von 2° ein. Ansonsten läuft Kondenswasser in den Motor der Abzugshaube.
9. Wenn die Abluft in einen Abluftschacht geführt wird, muss das Ende des Einführungsstutzens in Strömungsrichtung ausgerichtet werden.
10. Wenn die Abluftleitung durch kühle Räume (z.B. Dachboden) geführt wird, kann innerhalb der einzelnen Leitungsbereiche ein starkes Temperaturgefälle entstehen. In diesem Fall wird in den betroffenen Bereichen Kondenswasser entstehen, was eine Isolierung der betroffenen Bereiche zwingend notwendig macht. Statten Sie eine solche Abluftleitung neben der Isolierung gegebenenfalls auch mit einer Kondenswassersperre aus.
11. **Je nach Modell** kann Ihre Abzugshaube mit einer (oben) oder zwei (oben und hinten) Abzugsöffnungen ausgestattet sein.
12. Die nicht benötigte Öffnung ist mit einem Kunststoffdeckel versehen, der durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn entfernt und auf die nicht benötigte Öffnung gesetzt werden kann.

2.3 Installationsschritte

⚠️ WARNUNG! Eine Nichtbeachtung der Installationsanweisungen für die Schrauben oder Befestigungsvorrichtungen kann zu einem Stromschlag führen!

⚠️ WARNUNG! Beschädigen Sie beim Bohren keine elektrischen Leitungen in den Wänden.

HINWEIS! Sie benötigen mindestens zwei Personen zur Installation des Geräts.

2.4 Installation (Abluftbetrieb)

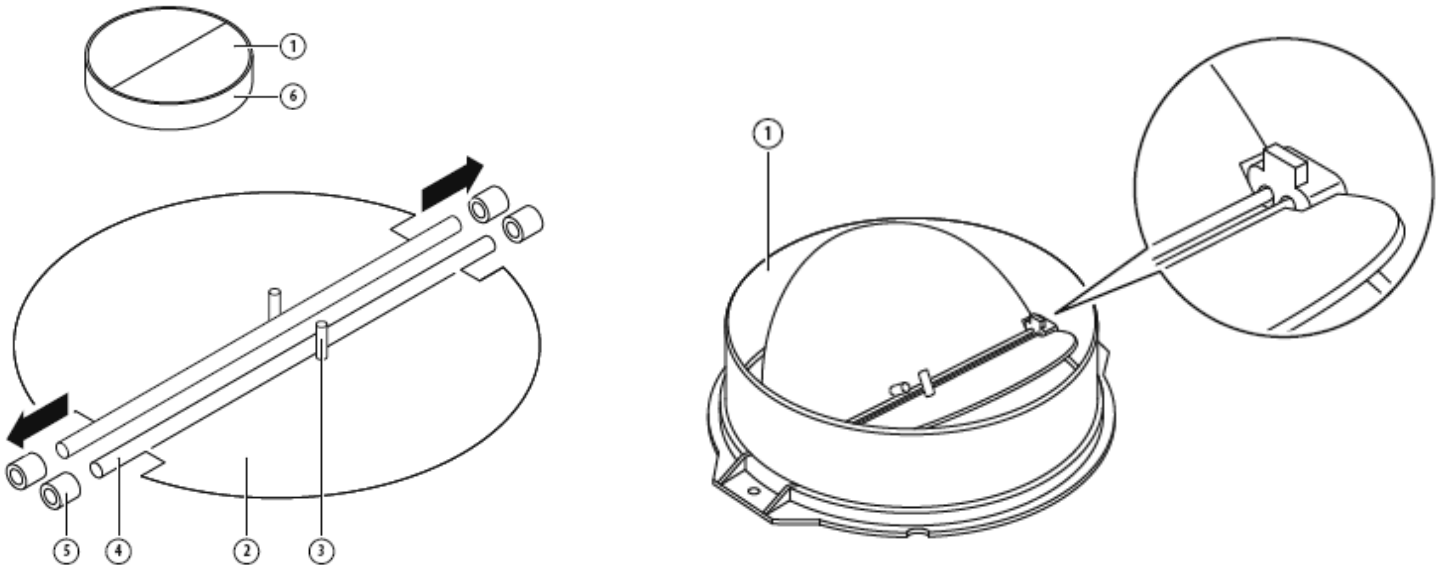
Montage der Abstauklappe (V-Flap)

Wenn die Dunstabzugshaube keine vormontierte Rückstauklappe (1) besitzt, müssen die beiden Halbschalen am Gehäuse montiert werden.

Die Abbildungen dienen lediglich als Montagebeispiel, da der Abluftanschluss je nach Modell und Ausführung variieren kann.

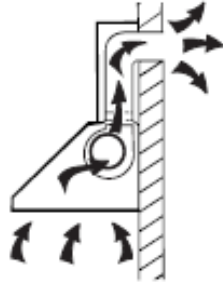
Zur Montage der Rückstauklappe (1):

- Die erste Halbschale (2) am Gehäuse (6) befestigen.
- Darauf achten, dass der Stift (3) nach oben ausgerichtet ist.
- Die Achse 4 in die Öffnungen (5) des Gehäuses einsetzen;
- Dieselben Arbeitsschritte für die zweite Halbschale wiederholen.



Installation

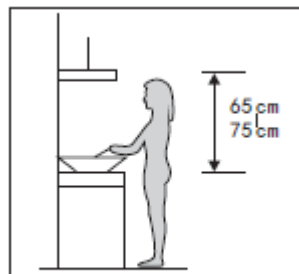
Wenn ein Abluftanschluss nach außen vorhanden ist, kann die Dunstabzugshaube wie in der Abbildung gezeigt über ein Abluftrohr (Emaille, Aluminium, flexibler Schlauch oder nicht brennbares Material mit einem Innendurchmesser von 150 mm) angeschlossen werden.



1. Vor der Installation das Gerät ausschalten und Netzstecker ziehen.

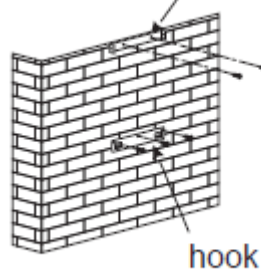


2. Die Dunstabzugshaube sollte für optimale Leistung in einem Abstand von 65~75 cm über der Kochfläche angebracht werden (siehe Abb. 1).



Pic 1

inside chimney bracket

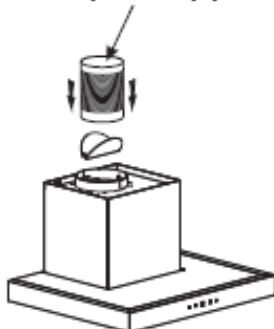


hook

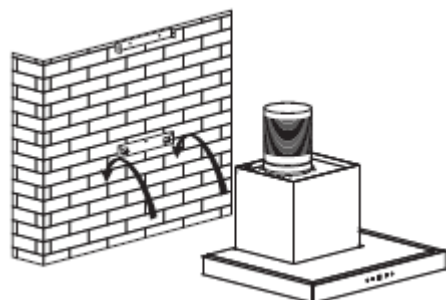
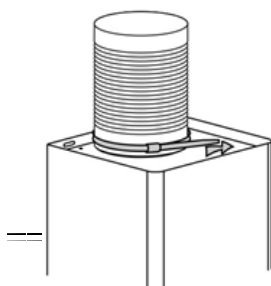
Pic 2

3. Den Haken an geeigneter Stelle montieren, sobald die Installationshöhe festgelegt ist, und auf Ausrichtung achten. Die Befestigungsposition der inneren Kaminhalterung entspricht der höchsten Stelle des Kamins (siehe Abb. 2).

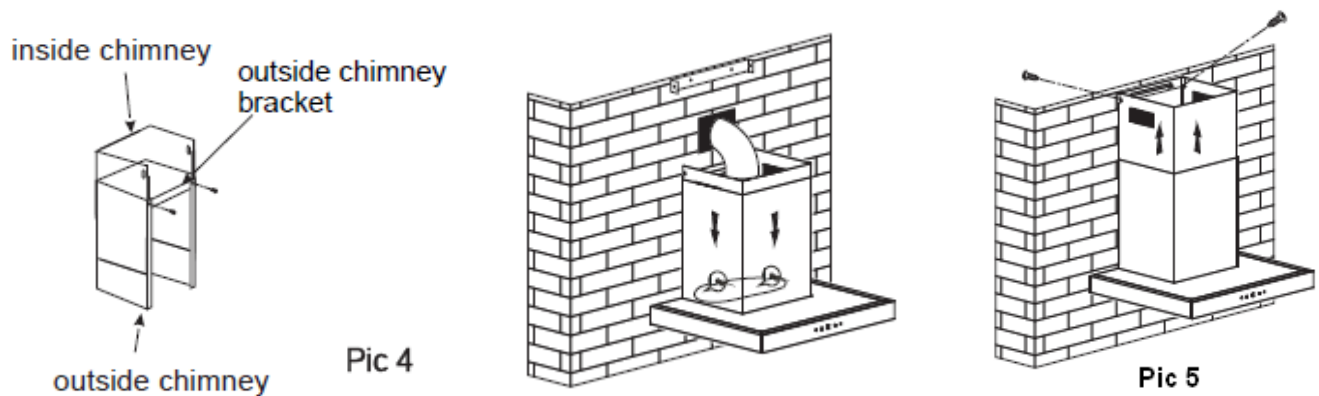
expansion pipe



Pic 3



4. Die Rückstauklappen am Ausgang installieren und das Rohr mit Kabelbinder am Ausgang fixieren. Anschließend die Haube am Haken aufhängen (siehe Abb. 3).
5. Die äußere Kaminhalterung mit 2 Schrauben ST4×8 mm am äußeren Kamin befestigen. Sicherstellen, dass der innere Kamin in der Halterung frei höhenverstellbar ist. Danach die Kamine auf der Dunstabzugshaube montieren und das Rohr zum Wandanschluss führen (siehe Abb. 4).
6. Die Höhe des inneren Kamins an die Position der inneren Kaminhalterung anpassen und mit 2 Schrauben ST4×8 mm fixieren. Nach der Positionsanpassung das Gehäuse mit der Sicherheitsschraube befestigen. Hinweis: Die beiden Sicherheitsbohrungen befinden sich auf der Rückseite des Gehäuses, Durchmesser 6 mm (siehe Abb. 4 & 5).

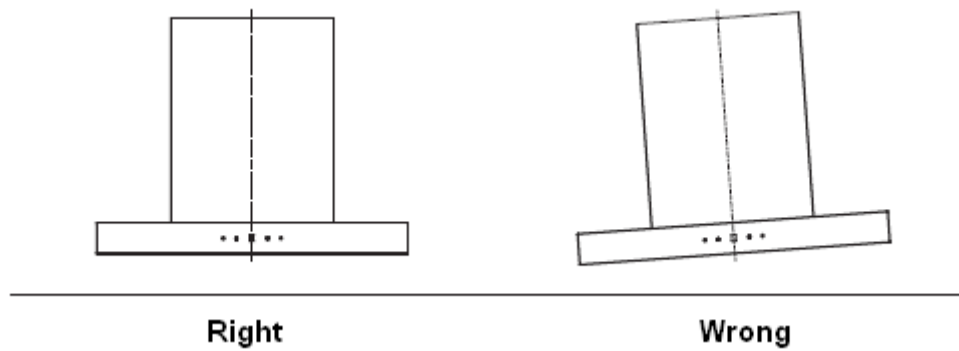


HINWEIS ZUR INSTALLATION DES ABLUFTROHRES

Für eine optimale Luftabsaugung müssen die folgenden Regeln strikt beachtet werden:

- Das Abluftrohr so kurz und gerade wie möglich halten.
- Rohrdurchmesser nicht verringern oder das Rohr einschränken.
- Das Rohr immer gespannt installieren, um Druckverluste zu minimieren.
- Die Nichtbeachtung dieser Grundregeln reduziert die Leistung und erhöht die Geräuscentwicklung der Dunstabzugshaube.
- Alle Installationsarbeiten müssen von einem qualifizierten Elektriker oder einer fachkundigen Person durchgeführt werden.
- Das Rohrsystem der Haube darf nicht an bestehende Lüftungsanlagen angeschlossen werden, die für andere Geräte genutzt werden, wie z. B. Heizungsrohre, Gasleitungen oder Warmluftrohre.
- Der Biegeradius des Abluftrohres darf nicht kleiner als 120° sein; das Rohr muss horizontal verlaufen oder alternativ vom Ausgangspunkt nach oben geführt und zur Außenwand geleitet werden.

- Sicherstellen, dass das verwendete Rohr den relevanten Normen entspricht und feuerbeständig ist.

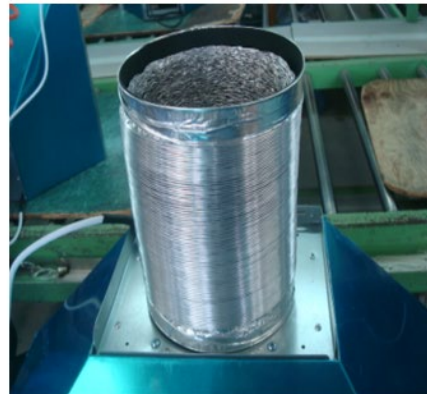


WARNING: 	➤ Aus Sicherheitsgründen nur Schrauben oder Befestigungsmittel in der in dieser Anleitung empfohlenen Größe verwenden. ➤ Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen beim Einbau der Schrauben oder Befestigungsmittel kann zu elektrischen Gefahren führen.
---	---

Modelle mit vormontierter Austrittsweiche

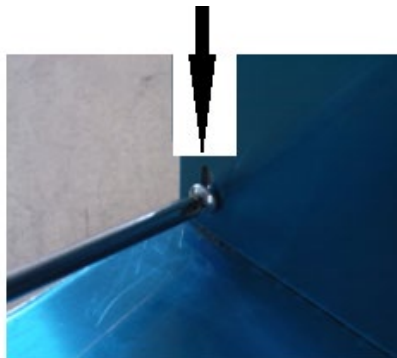
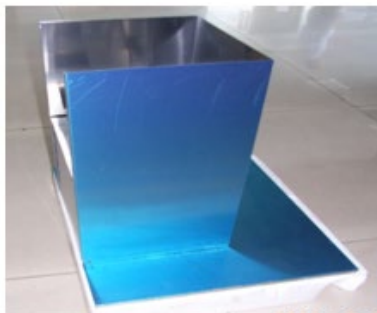


Die Aufnahme für den Abluftschlauch ist vormontiert.



Ansicht mit Teilstück eines Abluftschlauchs.

Bei Betrieb mit Abluft müssen die beigelegten Schutzklappen (Halbmonde) eingesetzt werden. Die Klappen schützen den Motor generell vor Außenluft sowie unkontrollierter Zugluft von außen.



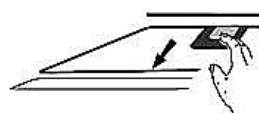
Je nach Modell kann der untere Kamin mit Schrauben befestigt werden.

2.5 Kohlefilter

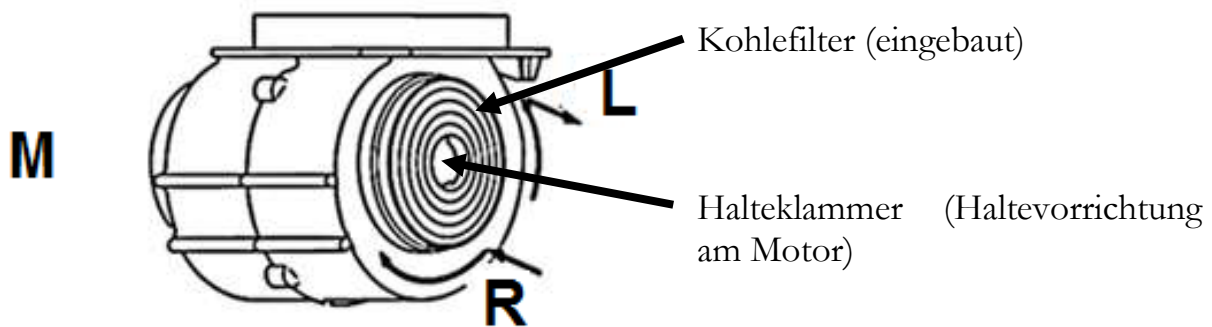
⚠️ WARNUNG! Ziehen Sie vor der Montage den Netzanschlusstecker aus der Netzanschlussdose oder trennen Sie das Gerät mittels der Sicherung von der Stromversorgung (entsprechende Sicherung im Haussicherungskasten).

⚠️ WARNUNG! Verwenden Sie Kohlefilter ausschließlich im Umluftbetrieb!

1. Entfernen Sie den/die Fettfilter. Die Kohlefilter werden auf den beiden Seiten des Motorgehäuses befestigt.

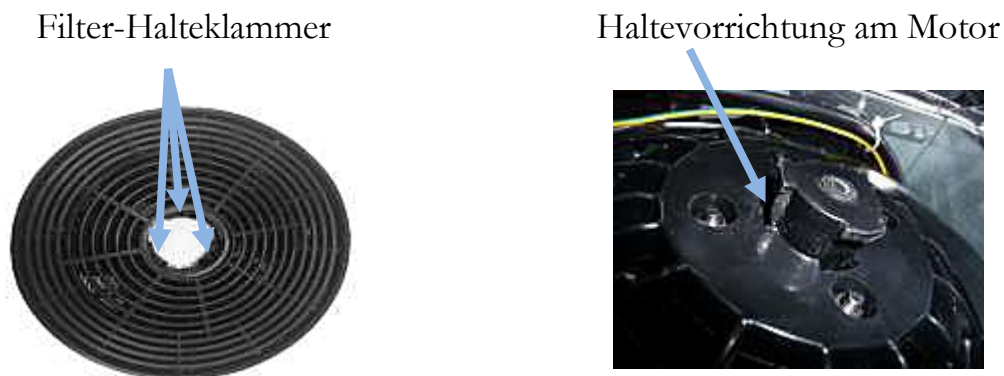


2. Beachten Sie für den nächsten Schritt die folgende Abbildung:



- | | |
|---|--|
| L | Linksdrehung = Der installierte Kohlefilter wird zum Entfernen nach links gedreht. |
| R | Rechtsdrehung = Der Kohlefilter wird auf den Motor gesetzt und leicht nach rechts gedreht oder vorsichtig geruckelt bis er fest sitzt. |
| M | Motor |

3. Richten Sie die Haltevorrichtungen am Kohlefilter an denen der Motor-Halteklammer aus und ruckeln Sie vorsichtig, bis der Filter einrastet.



4. Befestigen Sie den/die Fettfilter wieder.

HINWEIS! Wechseln Sie die Kohlefilter je nach Benutzung der Haube alle drei bis sechs Monate. Reinigen Sie für einen einwandfreien Betrieb des Motors die Fettfilter regelmäßig.



Bestellen Sie den Kohlefilter unter
www.pkm-online.de

3. Bedienung

3.1 Bedienfeld

⚠ VORSICHT! Berühren Sie die Beleuchtung für 30 Minuten nach Betrieb des Geräts nicht. Decken Sie das Leuchtmittel niemals mit wärmeisolierenden oder anderen Gegenständen ab.

HINWEIS! Benutzen Sie alle Beleuchtungseinheiten nur, wenn das Gerät in Betrieb ist. Benutzen Sie die Beleuchtungseinheiten nicht zur Raumbelichtung.

Inbetriebnahme der Dunstabzugshaube

Elektronische Fünf-Tasten-Bedienung



Es gibt fünf Tasten: (Niedrig), (Mittel), (Hoch), (Lampe), (An/Aus). Siehe Abbildung oben.

1. Nach Anschluss an das Stromnetz leuchtet die Anzeige auf, alle Ausgänge sind deaktiviert und die Haube befindet sich im Standby-Modus. Die Anzeige erlischt nach einer kurzen Erinnerung automatisch, wenn keine Bedienung erfolgt.
2. **Einschalten:** Einmaliges Drücken der Ein-/Aus-Taste, die Anzeige leuchtet auf, die Haube arbeitet mit niedriger Geschwindigkeit. Die Anzeige der niedrigen Stufe leuchtet. Durch erneutes Drücken der Ein-/Aus-Taste wird die Haube ausgeschaltet, die Anzeige erlischt. Alle Funktionen der Haube werden deaktiviert, die Haube wechselt in den Standby-Modus und arbeitet im Kreis. Die Tasten für Geschwindigkeit und Lampe können unabhängig voneinander arbeiten und werden nicht von der Ein-/Aus-Taste gesteuert. Wird eine Funktionstaste gedrückt, arbeitet die Haube im entsprechenden Funktionsmodus. Drückt man die Ein-/Aus-Taste in einem beliebigen Modus, schaltet sich die Haube vollständig aus.
3. **Lampe:** Einmaliges Drücken der Lampentaste schaltet die Beleuchtung ein. Die Anzeigen von Lampentaste und Ein-/Aus-Taste leuchten auf. Durch erneutes

Drücken der Lampentaste wird die Beleuchtung ausgeschaltet, die Anzeigen erlöschen, und dieser Vorgang kann beliebig wiederholt werden.

4. **Hohe Geschwindigkeit:** Einmaliges Drücken der Taste „Hoch“ startet den Motor auf hoher Stufe, die Anzeigen von Hochtaste und Ein-/Aus-Taste leuchten. Durch erneutes Drücken der Hochtaste stoppt der Motor, die Anzeigen erlöschen, und die Haube läuft im Kreisbetrieb.

5. **Mittlere Geschwindigkeit:** Einmaliges Drücken der Taste „Mittel“ startet den Motor auf mittlerer Stufe, die Anzeigen von Mitteltaste und Ein-/Aus-Taste leuchten. Durch erneutes Drücken der Mitteltaste stoppt der Motor, die Anzeigen erlöschen, und die Haube läuft im Kreisbetrieb.

6. **Niedrige Geschwindigkeit:** Einmaliges Drücken der Taste „Niedrig“ startet den Motor auf niedriger Stufe, die Anzeigen von Niedrigtaste und Ein-/Aus-Taste leuchten. Durch erneutes Drücken der Niedrigtaste stoppt der Motor, die Anzeigen erlöschen, und die Haube läuft im Kreisbetrieb.

7. Niedrig-, Mittel- und Hochgeschwindigkeit können nicht gleichzeitig arbeiten. Wenn die Haube auf hoher Stufe läuft und die Niedrigtaste gedrückt wird, wechselt sie sofort auf niedrige Geschwindigkeit. Befindet sie sich auf niedriger Stufe und die Mitteltaste wird gedrückt, wechselt sie sofort auf mittlere Geschwindigkeit, und so weiter.

3.2 Maßnahmen zur Verringerung der Umweltauswirkungen beim Kochen.

- Bereiten Sie die Speisen in Töpfen oder Pfannen unter Einsatz von Deckeln zu. Dies gilt auch beim Aufwärmen oder Warmhalten.
- Schalten Sie das Gerät nach dem Kochende aus oder nehmen Sie die zeitverzögerte Abschaltfunktion (Ausstattung abhängig vom Modell) in Anspruch.
- Schalten Sie die Beleuchtung des Geräts nach dem Kochende aus.
- Passen Sie die Topfgröße an den Durchmesser der verwendeten Kochzone oder die Flamme des Brenners (bei Gasgeräten) an.
- Verwenden Sie die höchste Motorgeschwindigkeit des Geräts ausschließlich bei einer hohen Konzentration von Kochdünsten.
- Da saubere Filter die Effizienz des Geräts steigern, reinigen Sie regelmäßig die Fettfilter.

- Tauschen Sie Kohlefilter (Verwendung nur im Umluftbetrieb sinnvoll) regelmäßig aus. Achten Sie hierbei auf die Hinweise des Herstellers der Kohlefilter.

4. Reinigung/Pflege

WARNUNG!

-  Trennen Sie das Gerät vor allen Wartungs- und Reinigungsarbeiten von der Stromversorgung.
-  Eine Nichtbeachtung der Reinigungs- und Pflegeanleitungen führt zu einem erhöhten Brandrisiko aufgrund von Fettablagerungen.

HINWEIS!

- Legen Sie vor allen Reinigungs- und Wartungsarbeiten alle Ringe an Ihren Fingern sowie allen Armschmuck ab; ansonsten beschädigen Sie die Oberflächen des Geräts.
1. Behandeln Sie das Gehäuse mit einem weichen Tuch und einem geeigneten Reinigungsmittel.
 2. **Reinigen Sie das Bedienfeld / die Bedienelemente niemals mit einem Reinigungsmittel.** Verwenden Sie stattdessen ein leicht feuchtes Tuch, da ansonsten Wasser in das Bedienfeld eindringt und die Elektronik beschädigt.
 3. **Verwenden Sie bei mattschwarz lackierten Geräten niemals alkoholhaltige Reinigungsmittel, weil diese Verfärbungen verursachen.**
 4. Reinigen Sie gläserne Bestandteile¹ nur mit einem geeigneten Glasreiniger.
 5. Reinigen Sie bei jedem Fettfilter- oder Kohlefilteraustausch bzw. bei einer Reinigung des Filters alle frei einsehbaren unteren Komponenten Ihres Geräts mit einem milden, nicht ätzenden und fettlösendem Reinigungsmittel.
 6. Beschädigen Sie beim Reinigen von Metallfiltern nicht das Gitter. Durch häufiges Reinigen können Farbveränderungen der Metalloberfläche entstehen.
 7. Solche Veränderungen haben keinen Einfluss auf die Leistung der Filter und sind kein Reklamationsgrund.
 8. Benutzen Sie keine Scheuermittel.
 9. Benutzen Sie niemals einen Dampfreiniger. **STROMSCHLAGGEFAHR!**



Fettfilter

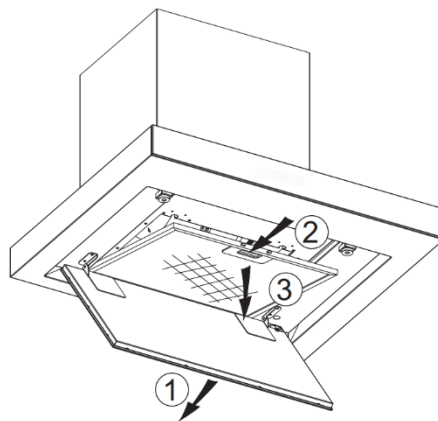
Den Filter in Wasser mit einer Temperatur von etwa 40–50 °C eintauchen, Reinigungsmittel hinzufügen und 2–3 Minuten einweichen. Anschließend den Filter

¹ Ausstattung abhängig vom Modell.

mit einer weichen Bürste reinigen. Dabei nicht zu starken Druck ausüben, um Beschädigungen zu vermeiden. Der Filter kann auch in der Spülmaschine gereinigt werden. Den Filter in die Spülmaschine legen, Reinigungsmittel hinzufügen und die Temperatur auf etwa 60 °C einstellen. Alle Filter bestehen aus Metall. Bitte keine Reinigungsmittel verwenden, die eine korrosive Wirkung auf Metallprodukte haben.

⚠ HINWEIS! Bitte stellen Sie sicher, dass das Gerät beim Reinigen ausgeschaltet ist.

Die Demontagereihenfolge des Filters ist in der untenstehenden Abbildung dargestellt.



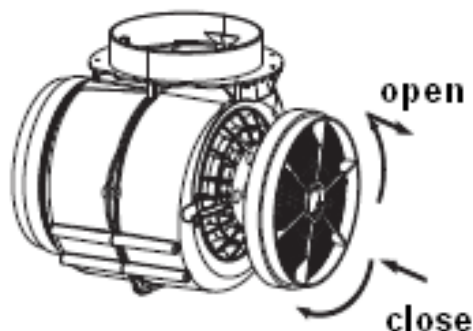
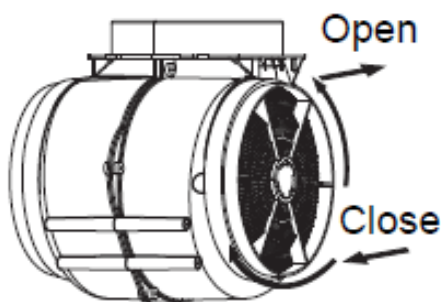
Installation der Fettfilter

- Zur Installation der Filter die folgenden vier Schritte ausführen:
 - Den Filter in einem Winkel in die Schlitz an der Rückseite der Haube einsetzen.
 - Die Taste am Griff des Filters drücken.
 - Den Griff loslassen, sobald der Filter in der Ruheposition sitzt.
 - Vorgang wiederholen, bis alle Filter installiert sind.

Kohlefilter (nicht enthalten) CF115

Aktivkohlefilter können verwendet werden, um Gerüche zu absorbieren. In der Regel sollte der Aktivkohlefilter je nach Kochgewohnheiten alle 3 bis 6 Monate gewechselt werden. Die Installationsschritte für den Aktivkohlefilter sind wie folgt:

1. Vor der Installation oder dem Austausch der Kohlefilter das Gerät vom Stromnetz trennen.
2. Die Filterverriegelung drücken und den Metallfettfilter entfernen.
3. Den Kohlefilter auf beiden Seiten des Motors gegen den Uhrzeigersinn drehen. Die alten Kohlefilter durch neue ersetzen.
4. Den Metallfettfilter wieder einsetzen.
5. Das Gerät wieder an die Stromversorgung anschließen.



HINWEIS!:

- Sicherstellen, dass der Filter fest verriegelt ist. Andernfalls kann er sich lösen und eine Gefahr darstellen.
- Bei Verwendung eines Aktivkohlefilters wird die Saugleistung reduziert.

LAMPENTAUSSCH

Wichtig :



- ✧ Die Lampe darf nur vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Fachkraft ausgetauscht werden.
- ✧ Vor jeglichen Arbeiten am Gerät immer die Stromversorgung ausschalten. Vor direktem Kontakt mit der Lampe sicherstellen, dass sie vollständig abgekühlt ist.
- ✧ Beim Umgang mit der Lampe diese mit einem Tuch oder Handschuhen anfassen, damit kein Schweiß auf die Lampe gelangt, da dies die Lebensdauer der Lampe verkürzen kann.

Hinweis:

- Vor dem Lampentausch sicherstellen, dass das Gerät ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
- Zum Schutz vor Gefahren beim Lampentausch Handschuhe tragen.

Tausch der Lampen:

- Die Dunstabzugshaube von der Wand entfernen.
- 6 Schrauben ST4×8 mm am Bedienfeld lösen und das Bedienfeld entsprechend der Pfeilrichtung in Abb. 2 abnehmen.
- Die Lampe lokalisieren und die Schrauben an der Lampe mit einem Kreuzschlitzschraubendreher entfernen. Die Verriegelung an der Lampe mit

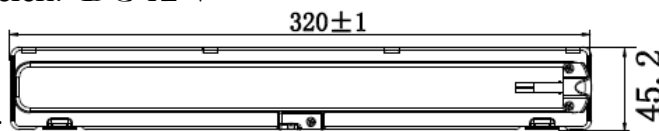
angemessenem Kraftaufwand lösen und die Lampenfassung herausnehmen.
Anschließend die Anschlüsse des Lampenkabels lösen (siehe Abb. 3).

➤ Zum Einbau die Schritte in umgekehrter Reihenfolge ausführen.

Technische Angaben der Lampe:

- LED-Modul – Rechteckige Lampe
- Max. Leistung: $1 \times 3.5 \text{ W}$
- Spannungsbereich: DC 12 V

– Abmessungen:



Aluminiumfilter

Aluminiumfüßen nicht ersetzt werden. Einmal pro Monat von Hand oder in der Spülmaschine (30⁰) reinigen. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel. Benutzen Sie keine Scheuermittel! Benutzen Sie keine alkalischen Spülmaschinenreiniger (ph größer 7). Filter nicht zusammen mit verschmutztem Geschirr in den Geschirrspüler stellen. **Von Essensresten verstopfte Filter fallen nicht unter die Garantie.** Lassen Sie den Filter gründlich trocknen, bevor Sie ihn wieder vorsichtig einsetzen.

⚠️ WARNUNG! Bei Nichtbeachtung der Reinigungsanweisungen besteht BRANDGEFAHR!

➡ **Austausch des Leuchtmittels**

⚠️ WARNUNG! Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung (entsprechende Sicherung im Haussicherungskasten). STROMSCHLAG-GEFAHR!

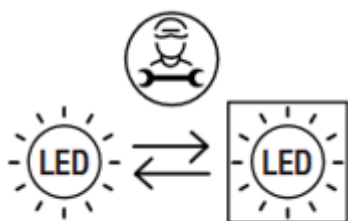
⚠️ WARNUNG! Das LED-Leuchtmittel darf **nur** durch eine fachkundige Person ausgewechselt werden. Führen Sie den Austausch des Leuchtmittels **niemals** eigenständig aus. Falls das LED-Leuchtmittel beschädigt ist, wenden Sie sich an eine **qualifizierte Fachkraft (Elektrotechniker/-in) / (keine Garantieleistung!)**.

WARNUNG! Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.

Die Dunstabzugshaube ist mit einem auf LED-Technologie basierenden Beleuchtungssystem ausgestattet.

Die LEDs garantieren eine optimale Beleuchtung, eine bis zu 10-mal längere Lebensdauer als herkömmliche Lampen und ermöglichen es, 90% elektrische Energie zu sparen.

Im Falle einer Fehlfunktion des Beleuchtungssystems wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.



Kohlefilter

Herkömmliche Kohlefilter können nicht gereinigt werden. Diese Filter haben eine begrenzte Aufnahmefähigkeit und sind in der Regel nach 3-6 Monaten verbraucht. Ersetzen Sie einen verbrauchten Filter. Detaillierte Informationen vom Hersteller dazu finden Sie auf der Verpackung der Filter.

5. Problembehandlung

FEHLER	
MÖGLICHE URSACHE	MASSNAHMEN
Gerät arbeitet überhaupt nicht.	
➤ Das Gerät ist mit dem Stromstecker nicht an der Steckdose angeschlossen.	➤ Überprüfen Sie die fragliche Steckdose, indem Sie ein anderes Gerät ebenda anschließen.
➤ Der Stromstecker ist locker.	➤ Überprüfen Sie die Sicherung.
➤ Die Steckdose wird nicht mit Strom versorgt.	➤ Die Stromspannung ist zu niedrig. Vergleichen Sie die Angaben auf dem Typenschild mit den Angaben Ihres Stromanbieters.
➤ Die entsprechende Sicherung ist ausgeschaltet.	
Beleuchtung leuchtet, aber der Motor läuft nicht.	
➤ Lüftungsklappe blockiert.	➤ Blockierung beheben.
➤ Motorlager defekt.	➤ Motor ersetzen.

Der Motor riecht verdächtig.

- Motor defekt.
- Motor ersetzen.

Ölspuren.

- Einwegventil undicht.
- Einwegventil abdichten.
- Übergang Basisschacht-Teleskopschacht undicht.
- Übergang mit geeignetem Mittel abdichten.

Gerät vibriert.

- Motor nicht fest montiert.
- Motor richtig befestigen.
- Haube nicht richtig befestigt.
- Haube richtig befestigen.

Ungenügende Abzugsleistung.

- Abstand Haube-Kochfeld zu groß.
- Haube tiefer hängen.
- Zu viel Zugluft aufgrund geöffneter Türen und/oder Fenster.
- Türen und/oder Fenster schließen.

Gerät ist instabil.

- Befestigungsbügel/-schrauben nicht fest montiert.
- Befestigungsbügel/-schrauben richtig montieren

Wenn die Leistung der Haube unzureichend ist und/oder erhöhte Betriebsgeräusche zu hören sind, können dafür die folgenden Ursachen vorliegen:

- ❖ unzureichende Größe der Abluftleitung.
- ❖ eine Verstopfung in der Abluftleitung.
- ❖ der Durchmesser der Abluftleitung von der Haube bis zum Mauerkasten inklusive sollte 120/150 mm betragen (siehe TECHNISCHE DATEN), da ansonsten die Leistung des Motors beeinträchtigt werden kann.
- ❖ falls Sie am Mauerkasten ein Fliegengitter angebracht haben, kann dadurch der Luftstrom beeinträchtigt werden. Entfernen Sie zum Überprüfen das Gitter.
- ❖ falls an der Abdeckplatte des Mauerkastens feste und sehr schräg stehende Lamellen sind, kann dadurch der Luftstrom beeinträchtigt werden. Entfernen Sie zum Überprüfen die Abdeckplatte.
- ❖ Bringen Sie eine Abdeckplatte mit beweglichen Lamellen an, die den Luftstrom am wenigsten hemmen.
- ❖ Überprüfen Sie den Zustand und die Sauberkeit der Filter.
- ❖ Überprüfen Sie, ob die durch die Haube der Küche entnommene Luft ersetzt wird, damit kein Unterdruck entsteht.
- ❖ falls Sie die Haube im Umluftbetrieb verwenden, überprüfen Sie, ob die Kohlefilter rechtzeitig gewechselt wurden (mindestens alle 3-6 Monate).

Sollte das Gerät Störungen abweichend von den oben beschriebenen aufweisen, oder falls Sie alle Punkte der Liste überprüft haben, das Problem aber nicht behoben werden konnte, kontaktieren Sie den Kundendienst.

6. Technische Daten

6.1 Angaben gemäß VO (EU) 66/2014

Marke/Warenzeichen	PKM	
Modellkennung	T1-60A+++IXEH	
Jährlicher Energieverbrauch (AEC_{hood})	11,00	kWh/Jahr
Energieeffizienzklasse(EEL_{hood})	A+++	
Zeitverlängerungsfaktor (f)	1,0	
Fluiddynamische Effizienz (FDE_{hood})	37,60	
Klasse für Fluiddynamische Effizienz	A	
Fettabscheidegrad	65,30	
Klasse für Fettabscheidegrad	D	
Luftstrom bei minimaler Geschwindigkeit im Normalbetrieb	180,9	$m^3/h^{(1)}$
Luftstrom bei maximaler Geschwindigkeit im Normalbetrieb	530,7	$m^3/h^{(1)}$
Luftstrom im Betrieb auf der Intensivstufe oder Schnellaufstufe	-	$m^3/h^{(1)}$
Luftdruck im Bestpunkt (P_{BEP})	337	Pa
Anschlusswert	68,50	W
Leistungsaufnahme Lichtsystem (W_L)	3,5	W
Beleuchtungseffizienz (LE_{hood})	28	lux/Watt
Beleuchtungseffizienzklasse	A	
Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand (P_s)	-	W
Leistungsaufnahme im Aus-Zustand (P_o)	0,44	W
A-bewertete Luftschallemission bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit im Normalbetrieb	46	dB ⁽²⁾
A-bewertete Luftschallemission bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit im Normalbetrieb	64	dB ⁽²⁾
A-bewertete Luftschallemission im Betrieb auf der Intensivstufe oder Schnellaufstufe	n/a	

Erklärungen:

- (1) Luftstrommessung** Haushaltsdunstabzugshauben müssen mit einem maximalem Luftstrom, der bei einer verfügbaren Einstellung mehr als 650 m^3/h beträgt, nach einer festgelegten Zeit "tlimit" automatisch auf einen Luftstrom umschalten, der höchstens 650 m^3/h beträgt.
- (2) Luftschallemission** Wird nach dB(A) re 1 pW gemessen.

Für die Ermittlung der Ergebnisse sowie gemäß den Anforderungen an die Kennzeichnung in Bezug auf den Energieverbrauch und in Bezug auf die Anforderungen an das Ökodesign wurden folgende Berechnungs- und Messmethoden angewandt:

- Richtlinien des Europäischen Parlaments und des Rates 2010/30/EU; VERORDNUNG NR. 65/2014.
- Richtlinien des Europäischen Parlaments und des Rates 2009/125/EG; VERORDNUNG NR.66/2014.
- EN 50564 - Elektrische und elektronische Haushalts- und Bürogeräte - Messung niedriger Leistungsaufnahmen.
- EN 60704-2-13 - Elektrische Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke - Prüfvorschrift für die Bestimmung der Luftschallemission - Besondere Anforderungen an Dunstabzugshauben.
- EN 61591 - Haushalts-Dunstabzugshauben und andere Absauger für Kochdünste - Verfahren zur Messung der Gebrauchseigenschaft.

6.2 Relevante Angaben zur Installation

Stromspannung/Frequenz	AC 220-240V/50Hz	
Fettfilter/Material/spülmaschinenfest	Aluminium/Ja	✓
Fettfilter *	2*MF 150	
Abluftschlauch	✓	
Befestigungsmaterial	✓	
Bedienungsanleitung	✓	
Teleskopkamin ausziehbar von-bis	50,00-98,00 cm	
Bei Anschluss an einen Entlüftungskamin bzw. Abluft ins Freie	Mauerdurchführung = 150 mm Ø Bohrung = ca. 153 mm Ø	
Abmessungen Gerät H*B*T in cm	56,00-158,00*60,00*50,00	
Gewicht netto/brutto in kg	16,00/18,00	

7. Entsorgung

1. Achten Sie beim Entpacken unbedingt darauf, dass die Bestandteile der Verpackung (Polyäthylentüten, Polystyrenstücke) nicht in die Reichweite von Kindern gelangen. ERSTICKUNGSGEFAHR!
2. Nicht mehr benutzte und alte Geräte müssen der zuständigen Wiederverwertungsstelle zugeführt werden. Keinesfalls offenen Flammen aussetzen.
3. Bevor Sie ein beliebiges Altgerät entsorgen, **machen Sie dieses vorher unbedingt funktionsuntüchtig!** Das bedeutet, immer den Netzstecker ziehen und danach das Stromanschlusskabel am Gerät abschneiden und direkt mit dem Netzstecker entfernen und entsorgen!
4. Entsorgen Sie Papier und Kartonagen in den dafür vorgesehenen Behältern.

5. Entsorgen Sie Kunststoffe in den dafür vorgesehenen Behältern.
6. Falls es in Ihrem Wohnumfeld keine geeigneten Entsorgungsbehälter gibt, bringen Sie diese Materialien zu einer geeigneten kommunalen Sammelstelle.
7. Nähere Informationen erhalten Sie von Ihrem Fachhändler oder bei Ihren entsprechenden kommunalen Entsorgungseinrichtungen.



Alle mit diesem Symbol gekennzeichneten Materialien sind wiederverwertbar.



Alle verfügbaren Informationen zur Mülltrennung erhalten Sie bei Ihren örtlichen Behörden.

8. Garantiebedingungen

für Elektro-Großgeräte der PKM GmbH & Co. KG, Neuer Wall 2, 47441 Moers

Der Hersteller leistet **dem Verbraucher** für die Dauer von 24 Monaten, gerechnet vom Tag des Kaufes Garantie für einwandfreies Material und fehlerfreie Fertigung. Dem Verbraucher stehen neben den Rechten aus der Garantie die gesetzlichen Gewährleistungsrechte zu, die der Verbraucher gegen den Verkäufer hat, bei dem er das Gerät erworben hat. Diese werden durch die Garantie nicht eingeschränkt.

Der Garantieanspruch ist vom Käufer durch Vorlage des Kaufbelegs mit Kauf- und/oder Lieferdatum nachzuweisen und **unverzüglich nach Feststellung und innerhalb von 24 Monaten** nach Lieferung an den Erstendabnehmer zu melden.

Die Garantie begründet keine Ansprüche auf Rücktritt vom Kaufvertrag oder Minderung (Herabsetzung des Kaufpreises). Ersetzte Teile oder ausgetauschte Geräte gehen in unser Eigentum über.

Der Garantieanspruch erstreckt sich nicht auf:

1. zerbrechliche Teile wie z.B. Kunststoff oder Glas bzw. Glühlampen;
2. geringfügige Abweichungen der PKM-Produkte von der Soll-Beschaffenheit, die auf den Gebrauchswert des Produkts keinen Einfluss haben;
3. Schäden infolge Betriebs- und Bedienungsfehler,
4. Schäden durch aggressive Umgebungseinflüsse, Chemikalien, Reinigungsmittel;
5. Schäden am Produkt, die durch nicht fachgerechte Installation oder Transport verursacht wurden;
6. Schäden infolge nicht haushaltsüblicher Nutzung;
7. Schäden, die außerhalb des Geräts durch ein PKM-Produkt entstanden sind - soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist.

Die Gültigkeit der Garantie endet bei:

1. Nichtbeachten der Aufstell- und Bedienungsanleitung;

2. Reparatur durch nicht fachkundige Personen;
3. Schäden, verursacht durch den Verkäufer, Installateur oder dritte Personen;
4. unsachgemäße Installation oder Inbetriebnahme;
5. mangelnde oder fehlerhafte Wartung;
6. Geräten, die nicht ihrem vorgesehenen Zweck entsprechend verwendet werden;
7. Schäden durch höhere Gewalt oder Naturkatastrophen, insbesondere, aber nicht abschließend bei Brand oder Explosion.

Garantieleistungen bewirken weder eine Verlängerung der Garantiefrist noch setzen sie eine neue Garantiefrist in Lauf. Der räumliche Geltungsbereich der Garantie erstreckt sich auf in Deutschland, Österreich, Belgien, Luxemburg und in den Niederlanden gekaufte und verwendete Geräte.



Dear customer! We would like to thank you for purchasing a product from our wide range of domestic appliances. Read the complete instruction manual before you operate the appliance for the first time. Retain this instruction manual in a safe place for future reference. If you transfer the appliance to a third party, also hand over this instruction manual.

Index

Index.....	27
1. Safety instructions	28
2. Installation	31
2.1 Important safety information.....	31
2.2 General information	31
2.3 Installation steps	32
2.4 Installation (Vent Outside) Mounting of the V-FLAP	33
3. Operation	38
3.1 Control panel	38
3.2 Reduction of the environmental impacts of cooking	39
4. Cleaning/maintenance	40
5. Trouble shooting.....	44
6. Technical data.....	45
6.1 Information in accordance with Regulation (EU) 66/2014.....	45
6.2 Relevant data for installation.....	46
7. Waste management.....	47
8. Guarantee conditions.....	47
A. Technische Zeichnung/technical drawing	49

EU - Declaration of Conformity

- ★ The products, which are described in this instruction manual, comply with the harmonized regulations.
- ★ The relevant documents can be requested from the final retailer by the competent authorities.

- i** The figures in this instruction manual may differ in some details from the current design of your appliance. Nevertheless follow the instructions in such a case.
- i** Any modifications, which do not influence the functions of the appliance, shall remain reserved by the manufacturer. Please dispose of the packing with respect to your current local and municipal regulations.
- i** The appliance you have purchased may be an enhanced version of the unit this manual was printed for. Nevertheless, the functions and operating conditions are identical. This manual is therefore still valid. Technical modifications as well as misprints shall remain reserved.

1. Safety instructions

- i** Read the **safety instructions** carefully before you operate the appliance for the first time. All information included in those pages serve for the protection of the operator. If you ignore the safety instructions, you will endanger your health and life.

⚠ DANGER! indicates a hazardous situation which, if ignored, will result in death or serious injury.

⚠ CAUTION! indicates a hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

⚠ WARNING! indicates a hazardous situation which, if ignored, could result in death or serious injury.

NOTICE! indicates possible damage to the appliance.

- i** Store this manual in a safe place so you can use it whenever it is needed. Strictly observe the instructions to avoid damage to persons and property.
- i** Check the technical periphery of the appliance! Do all wires and connections to the appliance work properly? Or are they time-worn and do not match the technical requirements of the appliance? A check-up of existing and newly-made connections must be done by an authorized professional. All connections and energy-leading components (incl. wires inside a wall) must be checked by a qualified professional. All modifications to the electrical mains to enable the installation of the appliance must be performed by a qualified professional.
- i** The appliance is intended for private use only.
- i** The appliance is intended for extracting/recirculating cooking vapours in a private household only.
- i** The appliance is intended for indoor-use only.
- i** The appliance is not intended to be operated for commercial purposes, during camping and in public transport.
- i** Operate the appliance in accordance with its intended use only.

- i** Do not allow anybody who is not familiar with this instruction manual to operate the appliance.

⚠ DANGER

1. Do not operate the appliance when it does not work properly, is visibly damaged, has dropped down or the power cord/plug are damaged.
2. The power cord must be replaced by a qualified professional only.
3. Never repair the appliance yourself.
4. Do not operate any room-air dependent fireplaces while operating the appliance; otherwise harmful gases will get from the fireplace into your home.
Whenever the hood is operated together with chimney-vented fireplaces (e.g. coal furnace), ensure there is sufficient air supply in the room where the appliance is installed in. Always consult your local chimney-sweep master. When you operate the appliance in recirculating mode, you can simultaneously run room-air dependent fireplaces.
5. **If gas is set free in your home:**
 - 🔔 Open all windows.
 - 🔔 **Do not** unplug the appliance and **do not** use the control panel.
 - 🔔 **Do not** touch the appliance until the gas has gone.
 - 🔔 Otherwise sparks can be generated which will ignite the gas.

⚠ WARNING!

1. **Whenever you use extractor hoods in combination with non electrically-operated appliances (gas and oil-fired appliances), the negative pressure of the corresponding room must not be more than 4 Pa ($4 * 10^{-5}$ bar).**
2. An electrical supply of 220-240V AC / 50 Hz is required. Do not use a socket board or a multi socket or an extension cord when operating the appliance with 220–240 V/50 Hz (AC). All electrical connections which may be damaged must be repaired by a qualified professional.
3. Only connect the appliance to a properly grounded and dedicated socket.
4. The appliance must be grounded. Only use a proper safety socket to minimize risk of electric shock. The technical data of your energy supply must meet the data on the rating label.
5. Your domestic circuit must be equipped with an automatic circuit breaker.
6. Strictly observe the minimum distance between hood and hob (Please be sure to observe the information **in chapter 2.1** of this instruction manual).
7. Do not cook a la flambé dishes below the extractor hood. The flames may damage your appliance and/or cause fire.
8. Do not operate the gas jets of a gas hob without cookware. The flames may damage your appliance and/or cause fire.
9. If you fry, permanently keep an eye on the oil as it can catch fire. The risk of

auto-ignition rises when using the oil many times.

10. Do not carry out any procedures on the hob using naked light or fire. The flames may damage your appliance and/or cause fire.
11. The exhaust hose must not be made of flammable materials or contain any flammable materials.
12. Operate the appliance with inserted grease filters only. Otherwise recirculating-transported fat will deposit in the appliance and the exhaust system. RISK OF FIRE! Clean or replace the filters regularly.
13. Disconnect the appliance from the mains before cleaning and maintenance.
14. While unpacking, the packaging materials (polythene bags, polystyrene pieces, etc.) should be kept away from children. CHOKING HAZARD!
15. This appliance may be operated by **children** aged from 8 years and above as well as by persons with reduced physical, sensory and mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or have been instructed concerning the safe use of the appliance and do comprehend the hazards involved. **Children** must not play with the appliance. Cleaning and **user-maintenance** must not be carried out by **children** unless they are supervised.
16. Always supervise children so they will not play with the appliance.

CAUTION!

1. Accessible parts of the hood may become hot while cooking.
2. Carry out the installation of the appliance with at least two persons. Risk of damage. RISK OF INJURY!

NOTICE!

1. The appliance must be transported and installed by at least two persons.
2. Unpack the parts of the chimney very carefully; otherwise you will damage the chimney
3. Remove the complete packaging materials before initial operation. The appliance may be equipped with a transportation lock. Remove the transportation lock completely. When removing be very careful. Do not use any aggressive detergents to remove residues of the transportation lock.
4. Clean and maintain the appliance regularly to enable its proper operation and optimal performance.
5. **Take the enclosed parts from the packaging and its polystyrene-components.**
6. Check that the power cord and the appliance are not damaged before electrical connection.

2. Installation

2.1 Important safety information

Required **minimum distance** hood to

Ceramic-glass rings/hotplates	65 cm
Gas cooker	75 cm
Coal / oil / stove wood firing	85 cm

⚠ WARNING! If you ignore the required minimum distance, the accumulated fat in the filters can catch fire due to the heat emission of the hob. **RISK OF FIRE!**

1. The minimum distances do not represent the required total height but a minimum value generated by adding the height of the hob (floor ↔ hob) and the required minimum distance of the hob to the extractor hood (hob ↔ extractor hood)

$$\begin{array}{rcl} & (\text{floor} \leftrightarrow \text{hob}) & \\ + & (\text{hob} \leftrightarrow \text{extractor hood}) & \\ \hline = & \text{Minimum installation height} & \end{array}$$

2. Adapt the total installation height to the height of the user. Please note that the extraction capacity of the appliance can decrease if installed at a large distance to the hob.

⚠ WARNING! Never install the appliance below the required minimum distance.

⚠ WARNING! Any potential user has to be careful not to hit their head on the corners and edges of the appliance. **RISK OF BRUISES! RISK OF INJURIES IN THE OCULAR AREA!**

2.2 General information

1. **⚠ WARNING!** Do not lead the exhaust air into a chimney which is used for extracting exhaust air of appliances operated by gas or other combustibles.

2. For extracting the exhaust air always observe the current legal regulations.
3. The diameter of the exhaust hose must meet the diameter of the connecting ring.
4. If your appliance is equipped with a carbon filter, remove the carbon filter before you operate the appliance in the extraction mode. **The carbon filter should be used in the recirculating mode only.**
5. The exhaust duct should be as short and straight as possible. The diameter of the exhaust hose should be at least 120/150 mm (look at chapter TECHNICAL DATA). Otherwise you have to expect increased noise and decreased performance of your appliance.
6. The proper maximum bending angle outwards is 120° .
7. Use smooth tubes or flexible, non-inflammable exhaust hoses only.
8. When the exhaust duct is connected horizontally, a minimum falling gradient of 1 cm/m or an inclination of 2° is required. Otherwise condensate will get into the motor of the hood.
9. When an exhaust duct is used, the ending of the exhaust hose must be adjusted into the direction of flow.
10. If the exhaust duct passes through cool areas (e.g. an attic), a temperature gradient may occur in the different parts of the exhaust duct so condensate will be generated. Proper insulation of the corresponding parts of the exhaust duct will then be needed. Equip such an exhaust duct with a condensate trap if need be.
11. **Depending on the model** the hood is equipped with one (top) or two (top, back) outlets.
12. The idle outlet is covered by a plastic cap. You can remove this cap by turning it anticlockwise. Use the cap to cover the idle outlet.

2.3 Installation steps

 **WARNING!** Failure to install the screws or fixing device in accordance with these instructions may result in electrical hazards.

 **WARNING!** Do not damage the wiring in the wall while drilling

NOTICE! At least one assistant is required for installation.

1. The ceiling must take a weight of at least 120 kg. The ceiling gauge must be at least 30 mm.
2. Drill a hole with a diameter of 170 mm through the ceiling.

3. Drill 12 holes which have to meet the dimension of the suspension device into the ceiling (fig. 1).
4. Fix the suspension device with 12 big flathead screws type ST6*40 mm on the ceiling. Use 8 dowel screws when fixing on a concrete ceiling.
5. Connect the suspension device with 8 screws type M4*10 to the angle irons (fig. 2)

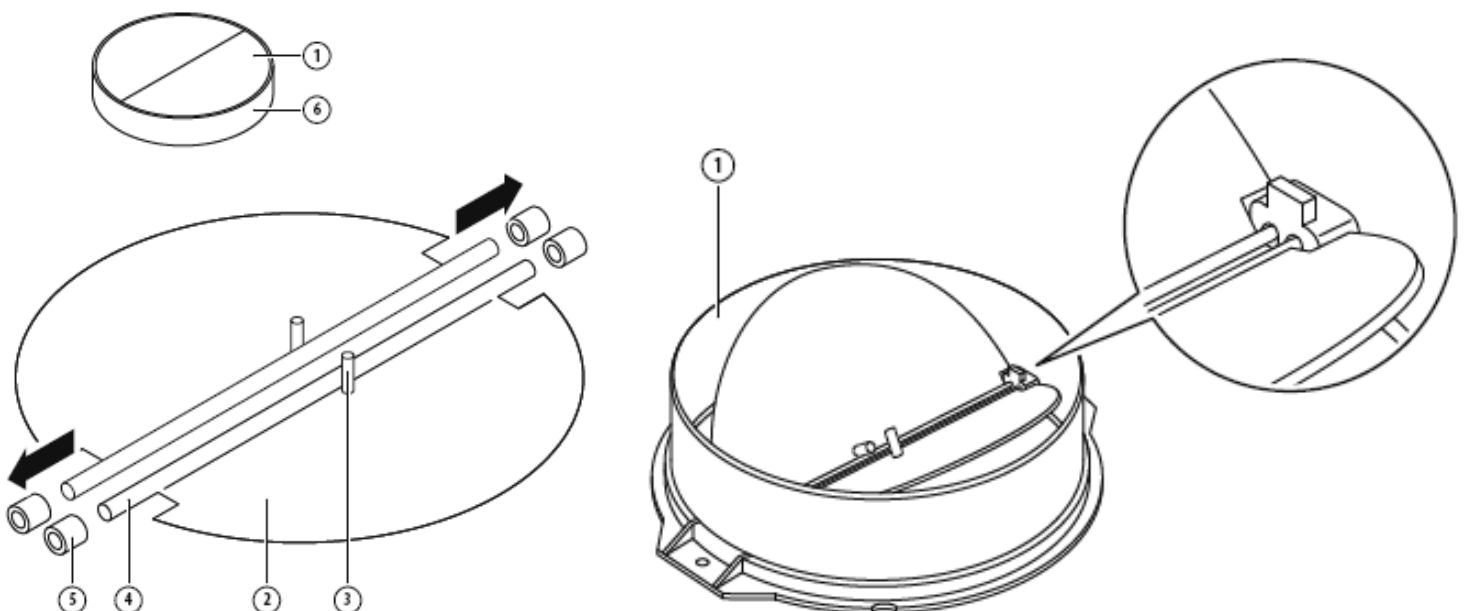
2.4 Installation (Vent Outside)

Mounting of the V-FLAP

If the cooker hood does not have an assembled V-flap 1, you should mount the half-parts to its body. The images only show an example of how to mount the V-flap, because the outlet may vary according to different models and configurations.

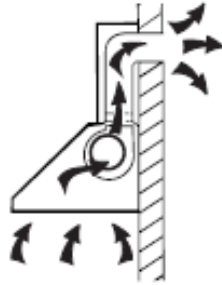
To mount the V-flap 1 you should:

- Mount two half-parts 2 into the body 6
- the pin 3 should be top oriented;
- the axis 4 should be inserted into the holes 5 on the body;
- repeat all the operations for the 2nd half-part

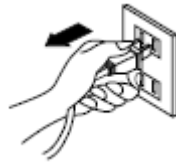


Installation

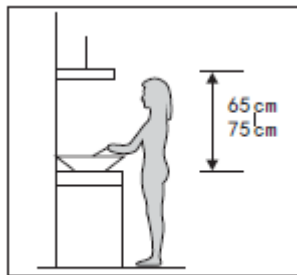
If you have an outlet to the outside, your cooker hood can be connected as below picture by means of an extraction duct (enamel, aluminium, flexible pipe or non-flammable material with an interior diameter of 150mm)



7. Before installation, turn the unit off unplug it from the outlet.

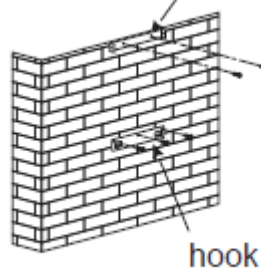


8. The cooker hood should be placed at a distance of 65~75cm above the cooking plane for best effect. See pic1



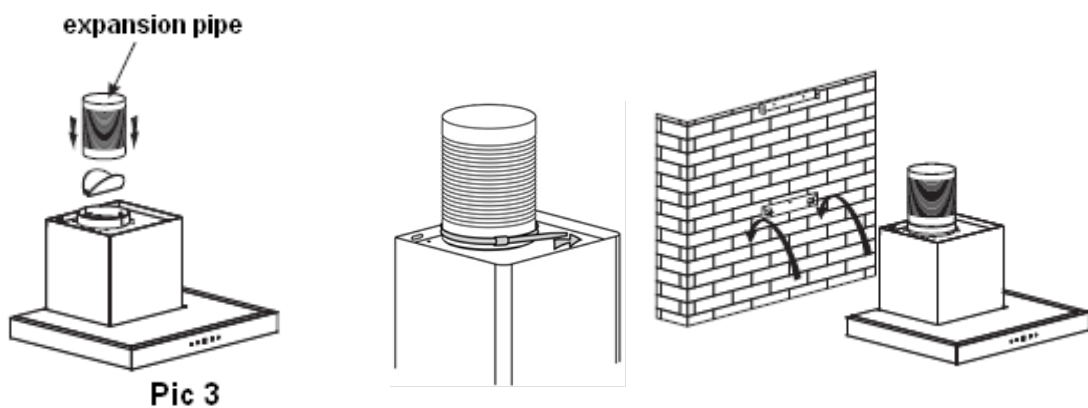
Pic 1

inside chimney bracket



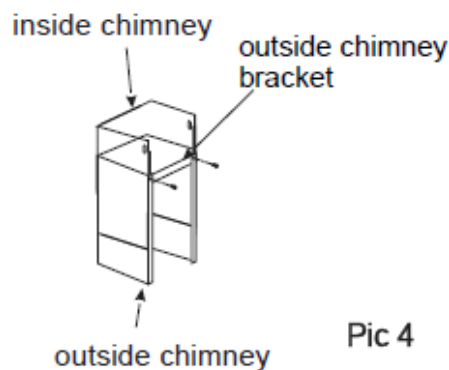
Pic 2

9. Install the hook on a suitable place once the installation height is fixed, and keep it in line. The fixed position of the inside chimney bracket is the highest place of chimney. See pic2

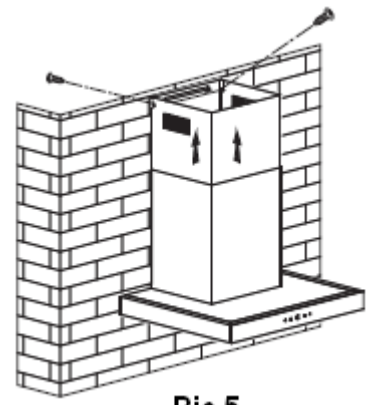
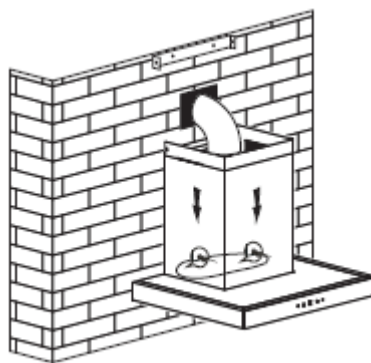


Pic 3

10. Install the v-flaps in the outlet, and fix the expansion pipe with a cable tie on the outlet. Then hang the hood on to the hook. See pic 3.
11. Fix the outside chimney bracket on the outside chimney with 2 pcs ST4*8mm screws, and be sure that the inside chimney can be adjusted the height in it freely. Afterwards, install chimneys on the cooker hood. Lay the expansion pipe to the wall outlet. See Pic 4.
12. Adjust the height of the inside chimney to the position of the inside chimney bracket and fix it with 2pcs ST4*8mm screws. After adjusting the position, fix the body with safety screw. Note: The two safety vents are positioned on the back housing, with a diameter of 6mm. See Pic 4&5.



Pic 4



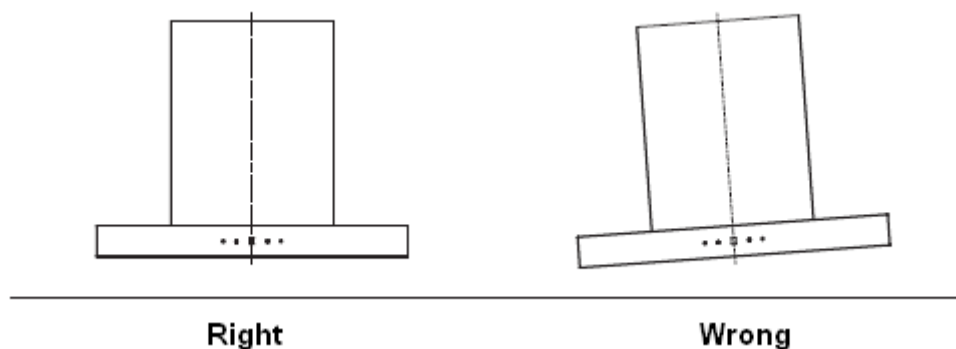
Pic 5

HINTS FOR EXHAUST DUCT INSTALLATION

The following rules must be strictly followed to obtain optimal air extraction:

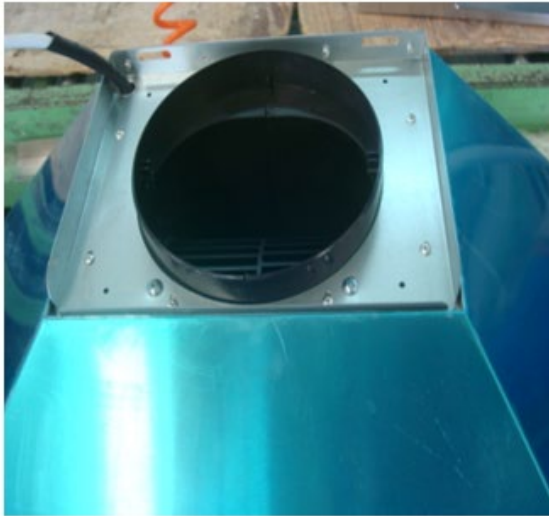
- Keep expansion pipe short and straight.
- Do not reduce the size or restrict the expansion pipe.
- When using the expansion pipe always install the pipe pulled taut to minimize pressure loss.
- Failure to observe these basic instructions will reduce the performance and increase noise levels of the cooker hood.
- Any installation work must be carried out by a qualified electrician or competent person.
- Do not connect the ducting system of the hood to any existing ventilation system which is being used for any other appliance, such as warmer tube, gas tube, hot wind tube.

- The angle of the bend of the expansion pipe should not be less than 120°; you must direct the pipe horizontally, or, alternatively, the pipe should go up from the initial point and should be led to an outer wall.
- Ensure the expansion pipe selected for installation complies with relevant standards and is fire retardant.

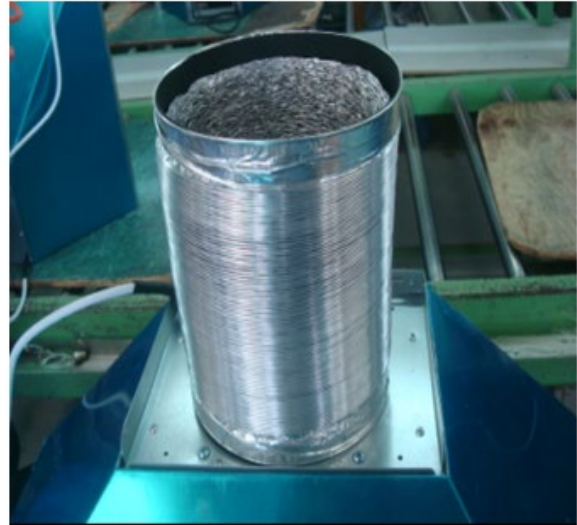


WARNING: 	➤ For safety reason, please use only the same size of fixing or mounting screws which are recommended in this instruction manual. ➤ Failure to install the screws or fixing device in accordance with these instructions may result in electrical hazards.
--	---

Models with preassembled air outlet

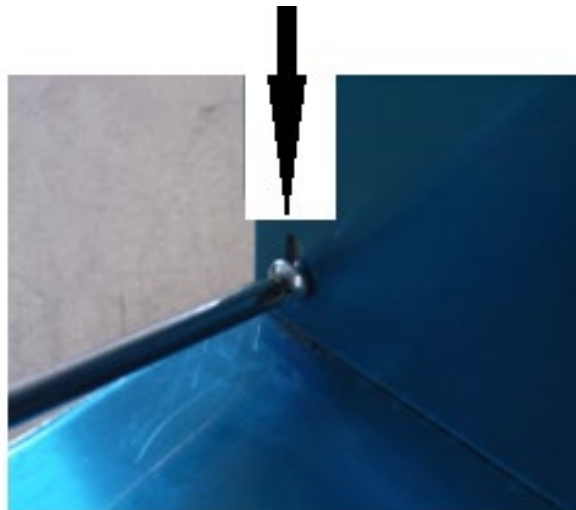
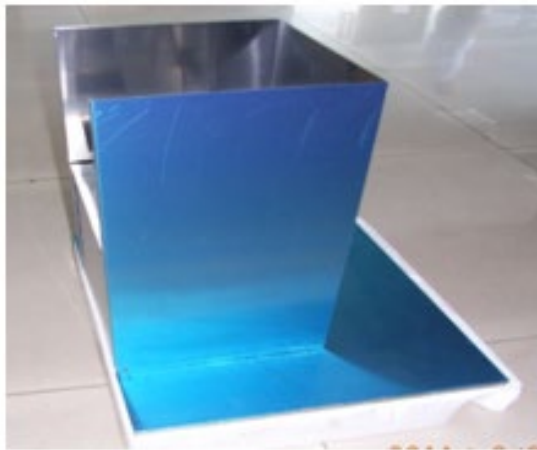


Preassembled air outlet for fixing the exhaust hose.



View of segment of an exhaust hose.

You must install the crescent-shaped protective covers, when you operate the appliance in extraction mode. The covers protect the motor from the outdoor air and draught.



Depending on model the lower chimney can be fixed with screws.

3. Operation

3.1 Control panel

⚠ CAUTION! The lamp must not be covered by thermal insulation or other materials.

NOTICE! Only switch on the lights while the appliance is operating. Do not switch on the lights to lighten the room.
Do not touch the illuminant within 30 minutes after using the appliance.

Start Using Your Cooker Hood

Five-key electronic button



There are five buttons:  (Low),  (Mid),  (High),  (Lamp),  (Power). See picture above.

1. After connecting to power, indicator light will lit on, all the output close and the hood will enter standby mode. The indicator light will be off automatically after reminding if no operation.
2. Power on: Press power button  once, its indicator light will lit on, the hood works at low speed. Indicator light of low speed  will be bright. Press power button again to close it, and its indicator light will be off. All the function operation of the hood will be closed, the hood enters into standby mode, and run by circle. The speed buttons and lamp button can work separately and not controlled by the power button. When a certain function button is pressed, the hood operates at that function status. Press (Power) button under any status, the cooker hood will be switched off without any functions.
3. Press lamp button  once; lights will be turn on. Indicator light of lamp button  and power button  will lit on. Press lamp button  again to turn off the lights. Indicator light of lamp button  and power button  will be off. And recycle like this.

4. Press the  (High) button once, motor runs on high speed, the indicator light of high button  and power button  will beam. Press high button  again and the motor will stop. Indicator light of high button and power button will be off, and run by circle.
5. Press the  (Mid) button once, motor runs on middle speed, indicator light of middle button  and power button  will beam. Press middle button  again and the motor will stop. Indicator light of middle button and power button will be off, and run by circle.
6. Press the  (low) button once, motor runs on low speed, the indicator light of low button  and power button  will beam. Press low button  again and the motor will stop. Indicator light of low button and power button will be off, and run by circle.
7. Low speed, mid speed and high speed cannot work at the same time. When hood is on high speed, press low speed, it will turn to low speed at once; when it is in low speed, press middle speed, it will turn to middle speed immediately, and so on.

3.2 Reduction of the environmental impacts of cooking

- Cover your pot/pan with lid during cooking.
- Switch off the appliance after cooking or use the delayed switch-off function (equipment depends on model).
- Switch off the illuminant(s) of the appliance after cooking.
- The diameter of the pot/pan should meet the diameter of the cooking zone or the size of the flame of the burner (gas appliances).
- Only operate the highest motor speed of the appliance to extract strong concentration of cooking fumes.
- Clean the grease filter(s) regularly as clean filters will increase the efficiency of the appliance.
- Replace carbon filters (for recirculation mode only) regularly. Observe the information given on the packaging of the carbon filters.

4. Cleaning/maintenance

WARNING!

-  Disconnect the appliance from the mains before you clean or maintain it.
-  Ignoring the cleaning and maintenance instructions will cause an increased risk of fire.

NOTICE!

- Take off all rings and bracelets before cleaning or maintaining the appliance; otherwise you will damage the surface of the appliance.
1. Clean the housing of the appliance with a suitable detergent. Use such a product carefully and economically.
 2. **Do not clean the control panel with a detergent.** Use a damp cloth. Otherwise you may damage the electronic components of the controls.
 3. **Never use any alcohol-containing detergents to clean matt black painted appliances as these detergents cause colour-changes.**
 4. Clean the glass panels² with a suitable detergent only.
 5. When you clean or replace the grease filters or the carbon filters also clean all visible components on the bottom of the appliance with a mild, non- acrid and fat-dissolving detergent.
 6. Do not damage the grid of metal-made grease filters. The colour of the metal surface may change due to frequent cleaning as well as the use of aggressive detergents.
 7. Such changes do not influence the capacity of the appliance and are no reason for complaint.
 8. Do not use a steam cleaner. **RISK OF ELECTRIC SHOCK!**
 9. Do not use any abrasive detergents.

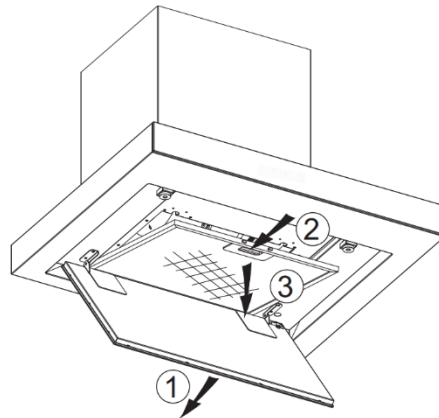
Grease mesh filters

Immerse the filter in water at around 40-50° C, pour in cleaning agent, soaking for about 2-3 minutes, and then brush the filter with a soft brush. Do not apply too much pressure, avoid to damage it. The filter can be washed in a dishwasher. Put the filter into the dishwasher, add cleaning agent, and adjust the temperature to around 60° for washing. All filters are made of metal, please do not use cleaning agents that have a corrosive effect on metal products when cleaning.

 **NOTICE!** Please make sure the power is turned off when cleaning the appliance.

² Equipment depending on model.

The disassembly order of filter is shown in the figure below:



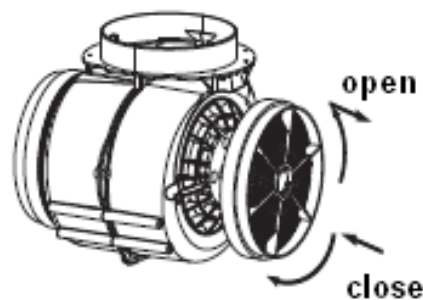
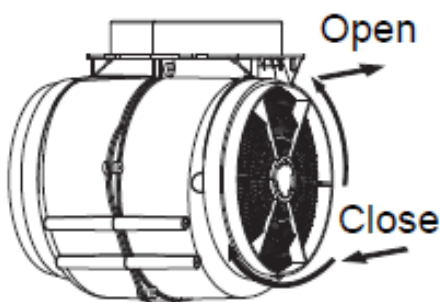
Installing Grease Mesh Filters

- To install filters for the following four steps:
 - Angle the filter into the slots at the back of the hood.
 - Push the button on the handle of the filter.
 - Release the handle once the filter fits into a resting position.
 - Repeat to install all filters.

Carbon filter (not included) CF115

Activated carbon filter can be used to trap odors. Normally the activated carbon filter should be changed every 3 to 6 months according to your cooking habits. The installation procedure of activated carbon filter is as below:

6. Before installing or replacing the carbon filters, disconnect the mains power to the unit.
7. Press the filter lock and remove the mesh filter.
8. Turn the carbon filter on both sides of the motor anti-clockwise. Replace the carbon filters with the new carbon filters.
9. Place the mesh filter.
10. Connect the power supply to the wall socket.



NOTICE!:

- Make sure the filter is securely locked. Otherwise, it would loosen and cause danger.
- When activated carbon filter attached, the suction power will be lowered.

BULB REPLACEMENT

Important :



- ✧ The bulb must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons.
- ✧ Always switch off the electricity supply before carrying out any operations on the appliance. When handling bulb, make sure it has completely cooled down before any direct contact with hands.
- ✧ When handling bulbs hold with a cloth or gloves to ensure perspiration does not come in contact with the bulb as this can reduce the life of the bulb.

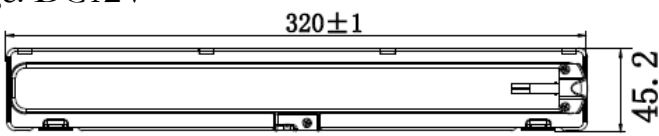
Note:

- Before changing the lights, make sure that the appliance is turned off and unplugged.
- Protect against danger when changing lights, such as wearing gloves.

Changing the lights:

- Remove the cooker hood from the wall .
- Dismantle 6pcs screws ST4*8mm on the panel, and remove the panel according to the direction of the arrows shown in pic2.
- Find the lamp and use cross screwdriver to dismantle the screws on the lamp. Unplug the buckle on the lamp with appropriate force and remove the lamp base. Dismantle the terminal of the light connecting wire. See pic 3.
- Apply the reverse procedure to install the light back.

- LED modules– rectangle lamp
- Max wattage: $1 \times 3.5 \text{ W}$
- Voltage range: DC12V

- Dimensions: 

Aluminium filter

You do not need to replace aluminium filters. Clean them once a month by hand or in a dishwasher (30°). Do not use any acrid or corrosive detergents. Do not use any abrasive detergents! Do not use any alkaline dishwasher-detergents! (ph more than 7). Do not put the filter in the dishwasher together with tableware. Filters which are blocked with food debris do not carry a guarantee. Dry the filters properly before you reinstall them.

⚠ WARNING! There is RISK OF FIRE when cleaning is not carried out according to these instructions!

➔ Replacing of the illuminant

⚠ WARNING! Switch off the appliance and disconnect it from the mains before you replace the illuminant (use the relevant fuse in your household fuse box).

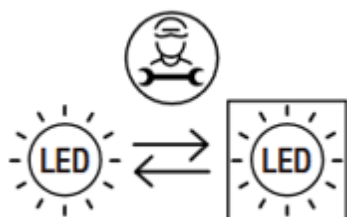
⚠ WARNING! The LED-illuminant must be replaced by a competent person **only**. Do not carry out the replacement of the illuminant yourself. If the LED-illuminant is damaged, please contact a **qualified professional** (electrical engineer): **not covered by the guarantee**.

WARNING! Disconnect the appliance from the energy supply.

The hood is equipped with a lighting system based on LED technology.

The LEDs guarantee an optimum lighting, a duration up to 10 times as long as the traditional lamps and allow to save 90% electrical energy.

In case of malfunction of the illumination system contact the technical service.



➔ Carbon filters

Conventional carbon filters cannot be cleaned. The capacity of these filters is limited. You can use such filters for about 3-6 months. Replace a depleted filter. Find further information on the filter packaging.

5. Trouble shooting

MALFUNCTION	
POSSIBLE CAUSE	MEASURE
The appliance does not work at all.	
➤ The plug of the appliance is not connected to the socket.	➤ Check the corresponding socket by connecting it with another appliance.
➤ The plug has become loose.	➤ Check the fuse.
➤ The socket is not supplied with energy.	➤ The voltage is too low. Compare the data on the model plate with the data of your energy supplier.
➤ The fuse is switched off.	
Light is on but motor does not work.	
➤ ventilation damper blocked.	➤ remove blockage.
➤ motor mounting defective.	➤ replace motor.
Abnormal motor-smells.	
➤ motor defective	➤ replace motor
Smear of oil.	
➤ one-way valve is leaky	➤ seal the valve
➤ connection base chimney-telescopic chimney is leaky	➤ seal the connection with a suitable material
Appliance vibrates.	
➤ motor not properly fixed	➤ fix motor properly
➤ hood not properly fixed	➤ fix hood properly
Insufficient extracting capacity.	
➤ too much distance hood-hob	➤ lower position of hood
➤ too much draught because of open doors and/or windows	➤ close the doors/windows
Appliance is unstable.	
➤ mounting rail is not firmly fixed	➤ fix mounting rail properly
➤ screws are not firmly tightened	➤ tighten the screws

If the hood does not work properly and/or you can hear increased operating noise, check the schedule below:

- ❖ Incorrect dimension of the air duct.
- ❖ Obstruction in the air duct.
- ❖ The diameter of the air duct from hood to wall-box inclusive should be 120 mm; otherwise the capacity of the motor may be decreased.
- ❖ If you have installed a fly screen on the wall-box, the air vent may be obstructed. Check by removing the fly screen.
- ❖ If the cover panel of the wall box is equipped with firm and slanted slats, the air vent may be obstructed. Check by removing the cover panel.

- ❖ Install a cover panel with moveable slats, which do not obstruct the air vent.
- ❖ Check condition and cleanliness of the filters.
- ❖ Check if the air which is extracted by the hood is replaced to avoid negative pressure.
- ❖ When you run your appliance in recirculating mode, check if the carbon filter has been replaced on time (min. every 3-6 months).

If the appliance has a malfunction not noted on the schedule or if you have checked all items on the schedule but the problem still exists, please contact the aftersales service..

6. Technical data

6.1 Information in accordance with Regulation (EU) 66/2014

Brand/trademark	PKM	
Model identifier	T1-60A+++IXEH	
Annual energy consumption (AEC_{hood})	11.00	kWh/year
Energy efficiency index (EEI_{hood})	A+++	
Time extension factor (f)	1,0	
Fluid dynamical efficiency (FDE_{hood})	37.60	
Fluid dynamical efficiency index	A	
Grease separation	65.30	
Grease separation index	D	
Air flow at minimum speed/ standard operation	180.9	$m^3/h^{(1)}$
Air flow at maximum speed/ standard operation	530.7	$m^3/h^{(1)}$
Air flow during operation at intensive or rapid operation setting	-	$m^3/h^{(1)}$
Air pressure at best operating point (P_{BEP})	337	Pa
Connected load	68,50	W
Power consumption lighting system (W_l)	3,5	W
Lighting efficiency (LE_{hood})	28.00	lux/Watt
Lighting efficiency index	A	
Power consumption standby (P_s)	-	W
Power consumption off (P_o)	0.44	W
A-rated noise emission at minimum speed/ standard operation	46	dB ⁽²⁾
A-rated noise emission at maximum speed/ standard operation	64	dB ⁽²⁾
A-rated noise emission during operation at intensive or rapid operation setting	n/a	

Explications:

- (1) measurement of air flow** Range hoods with a maximum air flow, which is more than 650 m³/h at an available setting, must automatically change to an air flow, which is max. 650 m³/h.
- (2) Airborne acoustical noise** According to dB(A) re 1 pW.

To determine the results, and in accordance with the requirements in relation to the labelling of energy-related products and with regard to ecodesign requirements, the following calculation and measurement methods were applied:

- Directive of the European Parliament and of the Council 2010/30/EU; REGULATION NO 65/2014.
- Directive of the European Parliament and of the Council 2009/125/EC; REGULATION NO 66/2014.
- EN 50564 - Electrical and electronic household and office equipment. Measurement of low power consumption
- EN 60704-2-13 - Household and similar electrical appliances. Test code for the determination of airborne acoustical noise. Particular requirements for range hoods.
- EN 61591 - Household range hoods and other cooking fume extractors - Methods for measuring performance.

6.2 Relevant data for installation

Voltage/frequency	AC 220-240V/50Hz	
Grease filter/material/dishwasher-proof	aluminium	✓
Grease filter *	2*MF 150	
Exhaust hose	✓	
Installation material	✓	
Instruction manual	✓	
Telescopic chimney extractable from-to	50.00-98.00 cm	
Installation with ventilation stack or air duct outwards	Wall penetration = 150 mm Ø Drilling = approx. 153 mm Ø	
Dimensions H*W*D in cm	56.00-158.00*60.00*50.00	
Weight net/gross in kg	16.00/18.00	

7. Waste management

1. While unpacking, the packaging materials (polythene bags, polystyrene pieces, etc.) should be kept away from children. **CHOKING HAZARD!**
2. Old and unused appliances must be send for disposal to the responsible recycling centre. Never expose to open flames.
3. Before you dispose of an old appliance, **render it inoperative**. Unplug the appliance and cut off the entire power cord. Dispose of the power cord and the plug immediately.
4. Dispose of any paper and cardboard into the corresponding containers.
5. Dispose of any plastics into the corresponding containers.
6. If suitable containers are not available at your residential area, dispose of these materials at a suitable municipal collection point for waste-recycling.
7. Receive more detailed information from your retailer or your municipal facilities.



Materials marked with this symbol are recyclable.



Please contact your local authorities to receive further information.

8. Guarantee conditions

for large electric appliances; PKM GmbH & Co. KG, Neuer Wall 2, 47441 Moers

This appliance includes a 24-month guarantee **for the consumer** given by the manufacturer, dated from the day of purchase, referring to its flawless material-components and its faultless fabrication. The consumer is accredited with both the dues of the guarantee given by the manufacturer and the vendor's guarantees. These are not restricted to the manufacturer's guarantee.

Any guarantee claim has to be made **immediately after the detection and within 24 months** after the delivery to the first ultimate vendee. The guarantee claim has to be verified by the vendee by submitting a proof of purchase including the date of purchase and/or the date of delivery.

The guarantee does not establish any entitlement to withdraw from the purchase contract or for a price reduction. Replaced components or exchanged appliances demise to us as our property.

The guarantee claim does not cover:

1. fragile components as plastic, glass or bulbs;

2. minor modifications of the PKM-products concerning their authorized condition if they do not influence the utility value of the product;
3. damage caused by handling errors or false operation;
4. damage caused by aggressive environmental conditions, chemicals, detergents;
5. damage caused by non-professional installation and haulage;
6. damage caused by non common household use;
7. damages which have been caused outside the appliance by a PKM-product unless a liability is forced by legal regulations.

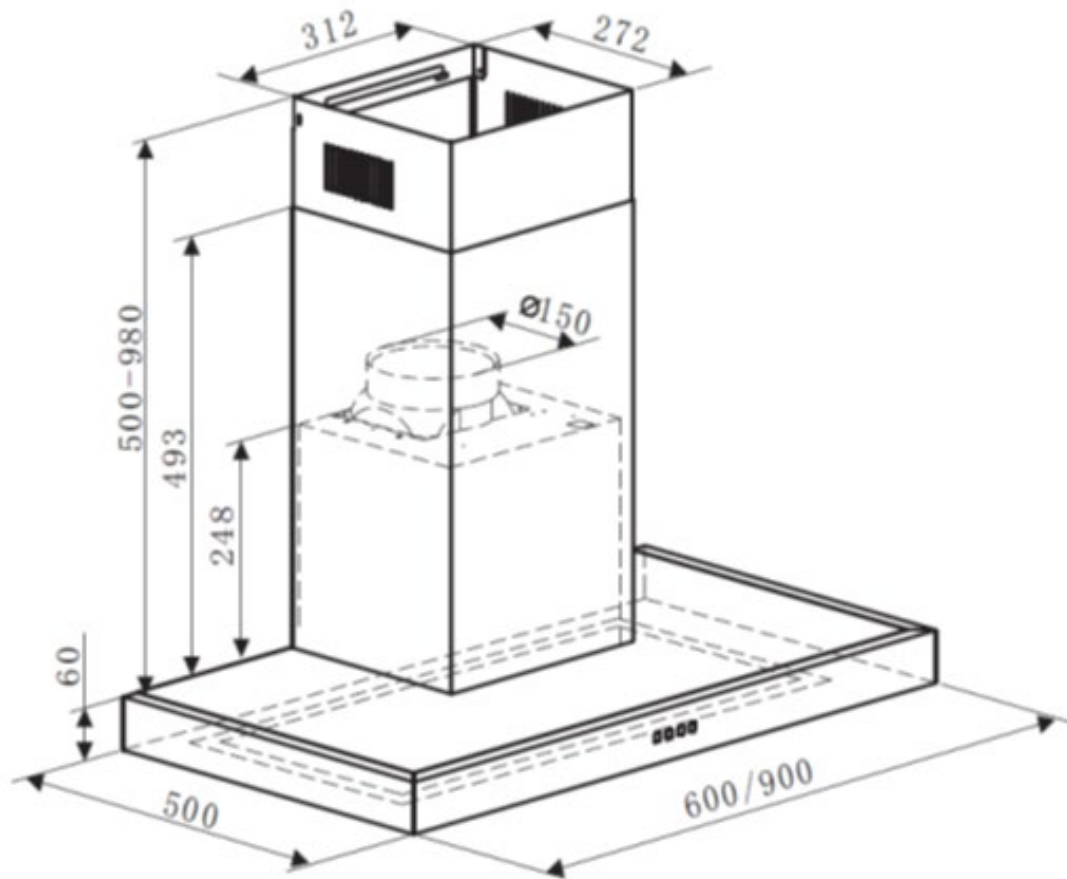
The validity of the guarantee will be terminated if:

1. the prescriptions of the installation and operation of the appliance are not observed.
2. the appliance is repaired by a non-professional.
3. the appliance is damaged by the vendor, the installer or a third party.
4. the installation or the start-up is performed inappropriately.
5. the maintenance is inadequately or incorrectly performed.
6. the appliance is not used for its intended purpose.
7. the appliance is damaged by force majeure or natural disasters, including, but with not being limited to fires or explosions.

The guarantee claims neither extend the guarantee period nor initiate a new guarantee period. The geographical scope of the guarantee is limited with respect to appliances, which are purchased and used in Germany, Austria, Belgium, Luxembourg and the Netherlands.



A. Technische Zeichnung/technical drawing



Abmessungen in mm.

Dimensions in mm.



**Sie finden alle Informationen zum Kundendienst
auf der Einlage in dieser Bedienungsanleitung.**

**Aftersales service information
on the leaflet inside this instruction manual.**

Änderungen vorbehalten

Subject to alterations

Stand
20.11.2025

Updated
11/20/2025

© PKM GmbH & Co. KG, Neuer Wall 2, 47441 Moers